

# INHALTSVERZEICHNIS UND REGISTER



Zeitschrift des Evangelischen Missionswerkes in Deutschland  
herausgegeben von Christoph Anders  
Mitglied der Kooperation deutschsprachiger Missionszeitschriften

Der Kooperation gehören an:

- „Auftrag“ (mission 21, evangelisches missionswerk basel)
- „darum“ (Evangelisches Missionswerk in Südwestdeutschland, EMS)
- „EineWelt“ (Evangelisches Missionswerk in Deutschland, EMW)
- „mitteilen“ (Ev.-luth. Missionswerk in Niedersachsen, ELM)
- „Mission EineWelt“ (Centrum Mission EineWelt, MEW)
- „Die Brücke“ (Evangelischer Arbeitskreis für Weltmission Österreich, EAWM)

Gemeinsame Redaktion: Cornelia Kabus (mission 21); Birte Petersen (EMS);  
Martin Keiper, Freddy Dutz (EMW); Dirk Freudenthal, Klaus D. Hampe (ELM);  
Helge Neuschwander-Lutz (MEW); Mag. Lauri Hätönen (EAWM).

Redaktion „EineWelt-Extra“: Martin Keiper, Freddy Dutz; Red.-Ass.: Anke Bielenberg

90. Jahrgang 2010

Verlag der Deutschen Evangelischen Missionshilfe –  
Missionshilfe Verlag, Normannenweg 17-21, 20537 Hamburg

# INHALTSVERZEICHNIS

## **SCHWERPUNKT**

### **Heft I Danach ist alles anders: Erfahrungen im Personalaustausch**

Helge Neuschwander-Lutz  
Danach ist alles anders – Wie das Erleben einer  
fremden Kultur Menschen verändert I,2ff

Dirk Freudenthal  
Wenn möglich, bitte wenden! – Vom Ende der  
missionarischen Einbahnstraße zwischen  
Nord und Süd I,14ff

### **Heft II Fußball gegen Gewalt: Südafrika vor der Fußball-Weltmeisterschaft**

Klaus Hampe  
Spielen mit dem Schmuttelkind –  
Zur Situation in Südafrika vor dem  
großen Sportereignis II,2ff

Dirk Freudenthal  
Keiner ist alleine lebensfähig – Warum sich  
Katja Ebstein für ein ökumenisches  
Projekt engagiert II,8ff

Helge Neuschwander-Lutz  
Wenn Fußball zum Ausweg wird –  
Südafrika: Wie der Sport aus Gewalt und  
Kriminalität befreit II,14ff

### **Heft III Festung gegen die Not: Wie Europa mit Flüchtlingen umgeht**

Helge Neuschwander-Lutz  
Ausgesperrt – Wie Europa mit  
Flüchtlingen umgeht III,2ff

Dirk Freudenthal  
Aufgenommen – Leben mit Flüchtlingen III,8ff

Katja Dorothea Buck  
„Ich hatte Glück“ – Vom Kriegsflüchtling  
zum erfolgreichen Unternehmer III,14ff

### **Heft IV Chile: Gelobtes Land der Extreme**

Constanze Bandowski  
Gelobtes Land der Extreme: Chile im  
Aufschwung – aber nicht für alle IV,2ff

Constanze Bandowski  
Portrait – Die Fabrikarbeiterinnen IV,6

Constanze Bandowski  
Portrait – Die Fischfiletiererin IV,7

Constanze Bandowski  
Portrait – Die Sozialarbeiterin IV,9

Constanze Bandowski  
Portrait – Die Taxifahrerin IV,9

Constanze Bandowski  
Portrait – Die Kaplanin IV,10f

Constanze Bandowski  
Portrait – Die Geläuterte IV,11

Constanze Bandowski  
Die Stickerinnen von Copiulemu – Mit  
Kunsth Handwerk die Armut überwinden IV,14ff

### **Heft V Männer: Suche nach der neuen Rolle**

Manns-Bilder –  
Eine Reise um den Globus V,2ff

Hanns Walter Huppenbauer  
Ein Junggeselle auf der Suche nach Heimat –  
Die Abenteuer eines Basler Missionars im  
19. Jahrhundert V,6ff

Andrea Pfeiffer  
Ohne Männer geht es nicht – Vom Problem-  
produzenten zum Problemlöser V,10f

Jan Gühne  
Eine ehrenhafte Aufgabe – Wenn Männer  
ihre Frauen in die Mission begleiten V,14ff

### **Heft VI Mit fremden Augen: Die Bibel interkulturell lesen**

Birte Petersen  
Eine fremde Stimme – Die Bibel im  
interkulturellen Austausch VI,2ff

Anna Wegelin  
Argentinien – Mehr Selbstvertrauen  
mit der Bibel VI,7

Michael Nausner Reutlingen schreibt Seoul – Die Bibel überwindet Kulturgrenzen	VI,8ff	Michael Stötzel Der Tod kommt in Raten – Südchina: Achatschleifer in Huizhou	II,25ff
<b>KOMPAKT</b> <b>(Fakten, Ideen und Tipps zum Schwerpunkt)</b>		Kommentar Hoffnungsloser Überlebenskampf	II,27
I,12f; II,12f; III,12f; IV,12f; V,12f; VI,12f		Martin Keiper „Christlich gesinnter und geneigter Leser“	III,17ff
<b>GEDANKEN ZUM THEMA / MEINUNG</b>		Martin Keiper (nach einem Beitrag von Wolfgang Günther) Yes, we can! – 1910-2010: 100 Jahre Weltmission	III,22ff
Emmanuel Kileo Ich will ein Afrikaner bleiben	I,13	Katharina Haid Sightseeing bei den Armen – Der Tourismus entdeckt eine Nische	III,24ff
Jan von Lingen Sonntagmorgen im Radio: Kirche und Fußball im Gespräch	II,13	Stefan Rambow Neue Dächer für Mount Tranquil – Die Herrnhuter Brüdergemeinde in Grenada	IV,17ff
Maria Jepsen „Ihr sollt Fremdlinge nicht bedrücken“	III,13	Anna Wegelin Reise in die Vergangenheit – Historische Bild- archive: Einmalige Gedächtnisse der Mission	IV,22f
Sabine Petermann Brot und Beben	IV,13	Wiltrud Rösch-Metzler Nur nicht aufgeben! – Die Kirche im Irak uneins über die Zukunft	IV,24ff
Klaus Hampe Wann ist ein Mann ein Mann	V,13	Stefan Rambow Familie fern der Heimat – Eine Pastorin auf Barbados	V,17ff
Riley Edwards-Raudonat Von Vögeln und Hirten	VI,13	Lutz Drescher Kein Krieg, kein Frieden – Kirchliche Initiativen für den Frieden in Korea	V,22f
<b>WEITERE ARTIKEL</b>		Constanze Bandowski Arm, aber stolz – Ein Frauenprojekt der methodistischen Kirche	V,24ff
Christine Gühne „Wir haben ja nichts anderes“ – Beobachtungen bei einer Großevangelisation	I,17ff	Constanze Bandowski Gewalt gegen Frauen – Das Leben geht weiter	V,27
Charlotte Walser Keine Insel der Ehrlichen – Korruption wird Thema in Missions- und Hilfswerken	I,22f	Hans Heinrich In den Gefilden der Seligen – Die Beerdigungskultur der indonesischen Toraja	VI,17ff
Martin Keiper Kommentar – Es wird höchste Zeit	I,23	Kalinga Seneviratne/Martin Keiper Lifestyle-Kirchen – Der Siegeszug des Wohlstandsevangeliums	VI,22f
Beate Engelen Das Schwein heizt – Christliches Engagement für Umweltschutz in Westchina	I,24ff	Armin Zimmermann Freiheit per Stimmzettel – Der Südsudan vor der Unabhängigkeit	VI,24ff
Odile Jolys Chaos am Kamerunberg – Das „Hoffnungs- Rennen“ – schwerster Marathon der Welt	II,17ff		
Freddy Dutz Egoismus angeprangert – Religionen der Welt gegen Atomwaffen	II,24		

## INTERVIEWS

Birte Petersen spricht mit Astrid Berner-Rodoreda:  
Patente könnten tödlich sein – Warum Lobby-  
arbeit gegen Aids weiterhin notwendig ist II,22ff

Constanze Bandowski spricht mit Gloria Rojas:  
Zweimal evangelisch: 14.000 Lutheraner –  
zwei Kirchen IV,10f

Gabriele Mayer fragt John Ekem:  
Dem Volk aufs Maul schauen VI,14ff

## AUFGELESEN

USA – Verfassungswidriges Autokennzeichen I,1

Gesundheit – Predigtbonbons gegen Husten I,1

Seitenblick – Farben- und Rollentausch I,1

Neue Serie – Schnell mal einkaufen... I,1

Ostafrika – Schienennetze wiederbeleben II,1

USA – Keine Bibelstellen mehr auf Gewehren II,1

Serie – Busfahren auf Sudanesisch II,1

Seitenblick – Präsident mit Busunternehmen II,1

Seitenblick – Schulbank-Motivation III,1

Serie – Missverständliches Kompliment III,1

Klimawandel – Streitobjekt versunken IV,1

Fernsehshow – Malaysia sucht den Super-Imam IV,1

Serie – „Komm doch lieber Besen“ IV,1

In eigener Sache – 23 Breitengrade IV,1

USA – Sonntags nicht in die Kirche V,1

Serie – Geliebter, einfacher Alltag V,1

Seitenblick – Kakao-Laster V,1

Aus der Redaktion – Im nächsten Jahr  
wird alles (anders) besser VI,1

## MAGAZIN

Indien: Klimawandel zwingt zur Landflucht I,29

Brasilien: Die andere Fußball-WM I,30

Afrika: Landklau oder große Chance? I,30

Deutschland: Brandstiftung im Missionshaus I,31

El Salvador: Geheimakte belegt Mordbefehl I,31

Redaktion intern: Kein verflixtes siebtes Jahr I,33

Klima- und Gesundheitsschutz: Wie die  
Welt kocht II,29

Liberia: Junge Armee vor schwierigen  
Aufgaben II,30

Simbabwe: Politik noch immer  
unbefriedigend II,31

Zollstreit: Bananen & Co. II,31

Redaktionsgemurmel: Schwerpunkte II,33

Südafrika: Sehnsucht nach  
Perth und Piccadilly III,29

China: Schmuckfirma vor die Tür gesetzt III,30

Computerspiel: Ein Spiel, das man nicht  
gewinnen kann III,30

Haiti: Ein langer Karfreitag III,31

Naher Osten: Mission in schwierigem  
Gelände IV,29f

Weltmission: Gute Aussichten? IV,30

Partnerschaft: „Ein Wort bekommt  
ein Gesicht“ IV,31

Bangladesch – Ohne Land kommt  
der Hunger V,29f

Ernährung – Selbst verpflichten und fordern V,30

Myanmar/Burma – Im Schatten der Pagoden V,31

Liberia – Frauen auf Sendung VI,29f

Jubiläum – 50 Jahre Dienste in Übersee VI,30

Senegal – Betteln verboten VI,30

Gaza – Gefährliches Fischen VI,31

Redaktion intern – Freundlichkeiten VI,33

Kalender – Christliche Kunst im  
Großformat VI,33

## LESERBRIEFE

I,1; III,1; V,1

## STICHWORT

Zahlen – Missionarische Mitarbeit weltweit	I,11
Tasmanien – Friedliches Bagdad	I,VIII
Zur Person – Katja Ebstein	II,10
Stichwort – Aktionsbündnis gegen Aids	II,23
Silikose – Unheilbare Berufskrankheit	II,26
Stichwort – Chaldäische Kirche	IV,26
Konflikte – Sklavenhändler gegen Missionare	V,9
Asien – Männer und Aids	V,11
Aktuell – „Das Beben bleibt in den Köpfen“	V,25
Zur Person – John Ekem	VI,14
EMW – Wechsel	VI,VII

## LESE- INFO- UND WEB-TIPPS

(auch CDs und Filme)

Ma Jian:	
Red Dust	I,32
Ruedi Debrunner:	
Süssland	I,32
Dotschy Reinhardt:	
Gypsy	I,32
Manfred Loimeier:	
Elf: Fußballgeschichten aus Südafrika	II,13
Internet-Tipps:	
www.fairspielt.ch	
www.anstoss2010.ch	
www.ekd.de/kirche-und-sport/daten/ein_	
starkes_stueck_leben.pdf	
www.kick-for-one-world.de	II,13
Landmatters:	
DVD-Video-Film von Thorsten Schütte	
mit deutschen Untertiteln	II,VIII
Mark Juergensmeyer:	
Die Globalisierung religiöser Gewalt	II,VIII
Hans Baer:	
Missionar in Afrika	II,32
Ruth Röhlin:	
Paradiesvögel und Palmengrab	II,32
Sefi Atta:	
Sag allen, es wird gut!	II,32
Thema Migration im Web	
www.migration2010-ekhn.de	
http://migration.ceceurope.org	III,12
Fabrizio Gattis: Bilal –	
Als Illegaler auf dem Weg nach Europa	III,13
Corinna Milborns:	
Gestürmte Festung Europa – Einwanderung	
zwischen Stacheldraht und Ghetto	III,13
UNO-Verlag: Bericht über die menschliche	
Entwicklung (im Internet auf Englisch unter:	
http://hdr.undp.org/en/reports/global)	III,13
Dokumentarfilm „Alpträum im Fischerboot –	

DVD „Unterwegs in die Zukunft“	III,13
Studienheft WMH 68	
Wege nach Edinburgh	III,23
Computerspiel UNHCR-Flüchtlingskommissar	
www.lastexitflucht.org	III,30
Jahrbuch Mission 2010 Lateinamerika –	
Kirche, Glaube, Gesellschaft	III,31
Philip Jenkins:	
Das goldene Zeitalter des Christentums	III,32
Radu Mihaileanu (Regie):	
„Geh und lebe“ (DVD)	III,32
Ulrich Dehn:	
Japanische Angelegenheiten	III,32
Arbeitsgemeinschaft d. Frauen im GAW (Hrsg.):	
mutig leben – Frauen in Chile	IV,12
Karl F. Appl: Die Geschichte der	
evangelischen Kirchen in Chile	IV,13
Bildarchive	
www.bmpix.org	IV,22
www.images-missions.net	IV,23
Klaus Brill:	
Deutsche Eiche made in China	IV,32
mission21	
Vom Hängenbleiben und Heimkommen	IV,32
Almendra Garcia deReuter, Annette Schumm,	
Carolin Starz: Kuckuck, Kuckuck,	
flieg um die Welt	IV,32
Kirchliche Männerarbeit	
www.maenner-online.de	V,12
Reiner Knieling:	
Männer und Kirche	V,13
„Männer in Bewegung – 10 Jahre	
Männerentwicklung in Deutschland	
www.ekd.de/download/maennerstudie	
2009-03-18.pdf	V,13
Michael Press:	
Kokosnuss und Kreuz	V,32
Werner Both (Hrsg.):	
Die Zähne des Elefanten	V,32
Matthias Pöhlmann:	
Freimaurer	V,32
Fremdsprachige Bibelübersetzungen	
www.bibelservers.com	
www.BibelGateway.com	VI,12
Bibel-Teilen	
www.asipa.de	
www.asipa.ch	
Lese-Tipps:	
Die Bibel mit den Augen anderer sehen	
Die Bibel in gerechter Sprache	VI,13
EMW-Jahresbericht	
Partnerschaft in Bewährung	VI,VII
Lesetipps:	
Neue Genfer Übersetzung	
Kirche im Aufbruch – auch weltweit	VI,32
Tahar Ben Jelloun:	
Zurückkehren	VI,32
Kalender	
missio-Kunstkalender 2011 China	VI,33

## **EINWELT-EXTRA**

Kaus Sieg Bauen wie die Schwalben – Lehm-Architektur in Mali	I,Iff	Constanze Bandowski David gegen Goliath – Die Mapuche kämpfen für ihre Rechte	IV,XVIff
Roland Hanewald „Wie Tiere jagen und vernichten“ – Der Völkermord an den tasmanischen Ureinwohnern	I,VIff	Constanze Bandowski Portrait – Die Mapuche-Frau	IV,XX
Freddy Dutz Komplizierte Verhältnisse in Nigeria – Das westafrikanische Land in politischen und religiösen Wirren	II,Iff	Freddy Dutz Wo Männer nichts zu sagen haben – Bei den Musuo in China herrschen die Frauen	V,Iff
Freddy Dutz Mit Bildung gegen Armut – Christliche Minderheit engagiert sich in der missionarischen Diakonie	II,VIff	Odile Jolys „Er ist von der Jagd zurück“ – Warum junge Kameruner unbedingt nach Europa wollen	V,IVff
Aus dem EMW: Kurz und bündig EMW-Vorstandsmitglied wechselt auf internationale Bühne – Thomas Kemper wird Generalsekretär des weltweiten methodistischen Missionswerks	II,VIII	Stefan Rambow Jamaika liegt in Afrika – Afrikanische Einflüsse in der Karibik	VI,Iff
Knut Henkel Die gute Frau von Tapachula – Eine Zuflucht für Migranten	III,Iff	Freddy Dutz, Martin Keiper Partnerschaft im Konflikt – Ökumenische Beziehungen vor der Bewährungsprobe	VI,VIff
Julio Gogoy Der Fisch stinkt – Raubfischer vor Afrikas Küsten	III,VIff	<b><u>REGISTER</u></b>	
Mantoe Phakathi Das Machtwort der RichterIn – Ein Urteil gegen Diskriminierung	III,VIII	<b>Autoren</b>	
Constanze Bandowski Die vielen Gesichter des Heiligen Geistes – Pfingstkirchen in Chile	IV,Iff	Bandowski, Constanze	IV,2ff,6,7,9,10f,10,11,12, 13,14ff,Iff,VIff,IX,Xf,XIIff,XVIff,XX; V,24ff,27
Constanze Bandowski Kochkurs al chileno - Kirche für die Zugewanderten	IV,VIff	Buchroth, Klaus-Jürgen	V,12
Constanze Bandowski Portrait – Die Einwanderin	IV,IX	Buck, Katja Dorothea	III,14ff; IV,29f
Constanze Bandowski Das große Lachssterben – Der hohe Preis einer Monokultur	IV,Xf	Drescher, Lutz	III,32; V,22f
Constanze Bandowski Die Holzkirchen von Chiloé – Erbe der Menschheit in chilenischer Fjordlandschaft	IV,XIIff	Dutz, Freddy	II,Iff,VIff,24,30,31; III,32; IV,32,33; V,Iff
		Engelen, Beate	I,24ff
		Freudenthal, Dirk	I,14ff; II,8ff; III,8ff
		Godoy, Julio	III,VIff
		Gühne, Christine	I,17ff
		Gühne, Jan	V,14ff
		Hampe, Klaus	II,2ff; III,32; V,13
		Hanewald, Roland	I,VIff,VIII; V,31
		Haid, Katharina	III,24ff
		Henkel, Knut	III,Iff
		Herpich, Barbara	III,30
		Huhn, Michael	III,31
		Huppenbauer, Hanns Walter	V,5ff
		Jena, Manipadma	I,29
		Jepsen, Maria	III,13
		Jolys, Odile	II,17ff; V,IVff
		Kabus, Cornelia	I,32; II,12,32

Keiper, Martin	I,11,12,23,33; II,32; III,17ff,22f; IV,32	Gobet, Georges	III,6f
Kileo, Emmanuel	I,13	Gröschel-Pickel	I,2f,6f
Köllner, Giesela	I,32	Grill, Jamie	I,22f
		Gühne, Christine	I,17ff
		Gühne, Familie	V,14ff
Netzhammer, Michael	II,29		
Neuschwander Lutz, Helge	I,2ff; II,14ff,33; III,2ff; V,32	Haid, Katharina	III,24ff
		Haidar, Ramzi	III,16
Nowak, Jörg	II,14ff	Hanewald, Roland	I,VII f; V,31
Nühm, Arno	V,32	Heine, Heiner	II,4,7,17ff; III,33; IV, Titel, U1,1,2ff, 10f,14ff, Iff, VIff, Xf, XIIff, XVIff; V,2f,4f, Iff, IVf, 24ff
		Henkel, Knut	III, Iff
Obermeyer, Daniela	IV,31; V,30		
		Köllner, Gisela	V,U3
Petermann, Sabine	IV,13	Kramdi, Ryad	V,VI f
Petersen, Birte	I,12; II,22f; III,32; V,33		
Pfeiffer, Andrea	V,10f		
Phakathi, Mantoe	III, VIII	Laporta, Mario	III,4
Pöhlmann, Ferdinand	I,32		
		Martin, Desiree	III,3
Rambow, Stefan	IV,17ff; V,17ff	Müller-Rosenau, Franziska	IV,33; V,3
Rösch-Metzler, Wiltrud	IV,24f	Mukherjee, Christoph	II,14
Schärli, Annegreth	I,1	Netzhammer, Michael	II,29
Sieg, Klaus	I, Iff; V,29f	Neuschwander Lutz, Helge	I,2
Stegen, Gunda	II,1		
Stötzel, Michael	II,25ff	Obermeyer, Daniela	IV,31
Svån, Birger	V,32		
		Pasini, Stefano	I,30
von Lingen, Jan	II,13	Paulsteiner, Thomas	III,1
Vorländer, Dorothea	II,32	Petersen, Birte	V,23
		Pickel, Matthias	I,6
Walser, Charlotte	I,22f	Rambow, Stefan	IV,17ff; V, Titel; 17ff
Wegelin, Anna	IV,22f,32	Rocal, José Luis	III, Titel, 2f
Wilke-Launer, Renate	III,29	Rösch-Metzler, Wiltrud	IV,24ff
<b>Fotografen</b>		Schmidt, Wolfgang	I,1; V,U1,1,2f,4f
		Schwarz, Shaul	III,VI f
Aranda, Samuel	III,6	Snap, Trevor	V,10f
Armestre, Pedro	III,U4	Stark, Fritz	II,14ff, Iff
Baroi, Samiron	II,VI f	Trappe, Stefan	II,31
Böthling, Jörg	I, Iff, 29; II,1; V,29f		
Buck, Katja Dorothea	III,14f	von Butler, Wilfried	II,6
Butz, Inka-P.	II,4f		
		Waiblinger, Martina	IV,29
Cami, Jordi	V, VIII		
Caspary, Tomas	I,1	Ziemsinski, Anna	III, VIII, 29
Celano, Lee	III,31		
		<b>Personen</b>	
di Lauro, Marco	III,U2,4	Abdullahi, Alhajy Haruna	II, IIff
Drescher, Lutz	V,22f	Ahrens, Theodor	I,13
		Al Ejjel, Samir	VI,31
Engelen, Beate	I,24ff; II,25ff	Al Habeel, Zaki	VI,31
Esse, Mauricio	III,4f	al-Bashir, Omar Hassan	VI,25f
		Albornoz, Juana	IV,10
Fiebig, Erich	II,2f	Alfaro, Miriam	IV,4ff,9
Freudenthal, Dirk	III,8f		

Allende, Salvador	IV,7f,12	Doo Aphane, Mary-Joyce	III,VIII
Almada, Samuel	VI,7	Duke, Sibyl	V,20
Alvarez, Rosana	V,25		
Anders, Christoph	VI,VI	Ebstein, Katja	II,8ff
Armstrong, Marcelo	III,26	Eckelmann, Claus-Martin	V,17ff
Arruan, Ambe	VI,18ff	Ellacuría, Ignacio	I,31
Aschkar, Samir	III,14ff	Enke, Robert	II,13
August, Bille	II,12	Etonge, Sarah	II,20f
Augustine, Roger	IV,17ff	Eto'ó, Samuel	II,21
Babansonanvane, Laksim	II,29	Fitzgerald, Lloyd	VI,II
Bachelet, Michelle	IV,4ff,10,12,XX; V,26	Fitzgerald, Terry	I,30
Bagonza, Benson	VI,VII	Fochang, Babila	VI,5
Baroi, Samiron	II,VIf	Forstmaier, Lisa	V,1
Barthelemy Feuille, P. Edison	III,31	Francke, August Hermann	III,17f
Barzani, Massud	IV,26	Frei, Eduardo	IV,6
Batchou, Frank	II,20	Frenz, Helmut	IV,10
Baumüller, Heike	III,VI	Frey Näf, Barbara	IV,22
Becker, Axel	IV,11	Freytag, Walter	III,21
Behrends, Heinz	II,13	Funes, Mauricio	I,31
Berner-Rodoreda, Astrid	II,22	Fußhüller, Julia	III,1
Bierdel, Elias	III,5		
Bishop, Maurice	IV,18	Gabreselassie, Kes	VI,II
Boffard, Ken	III,29	Gardner, Paul	VI,IIIff
Bold, Usain	VI,III	Gaus, Ilona	III,8ff
Bonhoeffer, Dietrich	IV,11	Genscher, Hans-Dietrich	II,24
Bonnke, Reinhard	I,17ff	Gerstner, Dietrich	III,8ff
Booth, Matthew	II,12	Gibson, Germain	VI,IV
Bradayáñez, Jorge	IV,VI	Giger, Claude	IV,23
Breyten, Breytenbach	II,5f	Görcke, Bärbel	II,13
Buchroth, Uta und Klaus-Jürgen	V,12	Golden, Michael	II,14ff
Burrows, Nelly	II,15f	Goulbourne, Earl	VI,IIIffg
		Grant, Sandra	IV,19
Cairang, Yin	I,24ff	Greenberg, Stephan	II,31
Carter, Jimmy	II,24	Gregory, James	II,12
Capitein, Jacobus	VI,15f	Gröschel-Pickel, Heike	I,2ff
Case, Calvin	VI,III	Grohs, Doris	III,30
Casmoussa, Basilio	IV,24	Gruner, Tabitha	V,9
Caspary, Alma	I,1	Guangjin, Chen	I,26
Caspary, Tomas	I,1	Guerrero, Ilia	V,25
Castillo, Jovita	V,26	Gühne, Christine und Jan	V,14ff
Chaka Chaka, Yvonne	II,4	Gwaya, Yvonne	II,21
Chaoqiang, Jiang	II,27		
Cheuqueno, Elizabeth	IV,XIX	Hagidok, Adesh	V,29f
Chon Myung, Honf	VI,11	Hamblin, Roslyn	V,21
Courbain, Michael	VI,9f	Hee, Kong	
Crawford, Robert	III,29	Heim, Familie	I,3ff
Cruces, Maribel	IV,14	Helmer-Pham Xuan	I,14ff
Curimil, Gladys	IV,XX	Hewitt, Tom	II,6
		Ho, Sun	VI,23
da Silva Martins, Andrea	III,26f	Hogan, Barbara	III,29
Dae Jung, Kim	V,22	Hollenweger, Walter	I,13
Davey, Yvonne	VI,IV	Hopkin, Royston Oliver	IV,21
Day, Dorothy	III,10	Huber, Wolfgang	III,6
de la Costa, Horacio	I,13	Hüfner-Kemper, Barbara	II,VIII
de Valdivia, Pedro	IV,4,12	Hughes	V,IVff
Delly, Mar Emmanuel III	IV,27	Hunter, Lady Mai	VI,29
Dinkelaker, Bernhard	VI,6		
Dobler, Juan	I,V		



Janssen, Jan	VI,VII	Mugabe, Robert	II,31
Jara, Raul	IV,IIIff	Mulin, Amédé	I,V
Jensen, Christian	I,31	Muñoz, Elvira	IV,14ff
Jepsen, Maria	VI,VII	Muñoz, Janette	V,24f
Johnson, Clarister	VI,IV	Munroe, Myles	VI,III
Johnson-Sirleaf, Ellen	II,30; VI,29f	Myung-Bak, Lee	V22
Jonathan, Goodluck	II,V		
Jordaan, Danny	II,7	N'Goan Aka, Mathias	II,31
Juergensmeyer, Mark	II,VIII	Nausner, Michael	VI,8
		Navarrete, Juan Esteban	IV,XI
Kaia, Hofagao	I,2ff	Ndéne Ndiaye, Souleymane	VI,30
Kaigama, Ignatius	II,Iff	Ng, Mark	VI,23
Kaltenecker, Katrin	IV,1	Njoroge, Naymbura	V,11
Karembe, Souleymane	I,Iff	Nkou, Endemena	II,19
Kemper, Thomas	II,VIII	Noko, Ishmael	II,24; III,7
Khong, Lawrence	VI,23	Norris, Patswell	VI,III
Khumalo, Gabi	II,4	Nqakula, Charles	III,29
Kiefer, Rainer	I,14ff	Ntini, Makhaya	II,12
Kileo, Emmanuel	I,4f	Ntshobane, Sikho	II,3
King, Martin Luther	VI,III	Nyomi, Setri	VI,Vlff
Kissinger Henry	II,24		
Klein, Jürgen	I,16	O'Higgins, Bernardo	IV,12
Köhler, Achim	II,13	Obama, Barack	II,24; VI,III
Kolenda, Daniel	I,17ff	Oñate, Rino	V,27
Krause, Jens	II,13	Órdenes, Marco Antonio	IV,VI
Küng, Hans	II,24	Orellana, Luis	IV,Iff
Lagos, Ricardo	IV,8	Parkes, Alvah	VI,II
Lame, Ibrahim Yakubu	II,1	Patmore, Robert W.	VI,IV
Lanney, William	I,VIII	Patnaik, Manas	I,29
Leonard	V,IVff	Paup, Edward W.	II,VIII
Lienen, Ewald	II,13	Petraeus, David	II,1
Liersch, Denise	VI,9f	Phosa, Matthews	III,29
Limache, Lourdes	IX,	Pickel, Matthias	I,2ff
Llaipén, Rebeca	IV,7	Pieters, Lawrence	IV,23
López, Patricia	V,27	Piñera, Sebastián	IV,6f,12
		Pinochet, Augusto	IV,2,11,12,13; V,25
Mabuza, Qinisile	III,VIII	Pinochet, Rodrigo García	IV,V
Malalusa, Alexander	VI,VII	Plütschau, Heinrich	III,17f
Mandela, Nelson	II,8ff,12; III,29	Ponce, René Emilio	I,31
Maradona, Diego	II,5,13	Por, Jian Wie	III,25
Marley, Rita	VI,If	Premkumar, Daniel	V,10
Marley, Robert Nesta (Bob)	VI,Iff	Prim, Rosmarie	IV,14,16
Matthey, Jacques	IV,30	Prince, Joseph	VI,23
Maurin, Meter	III,10		
Mayer, Gabriele	VI,4	Quiroz, Liliana	V,26f
Mbeki, Thabo	II,3		
McDaniel, Canute	VI,III	Raban, Bischof	IV,25f
McFate, Sean	II,30	Ramirez Espinal, Donar Antonio	III,Iff
Meissner, Eduardo	IV,15	Rao, Prasada	V,11
Meliman, Javier	IV,XVIff	Reeves, Deborah	VI,29f
Mercier, François	I,22f	Richartz, Saskia	III,VII
Merkel, Angela	II,24	Robinson, George Augustus	I,VIIff
Mokiwa, Valentine	VI,VIII	Rohde, Dorothea	V,17f
Molekot, Haile	VI,II	Rojas, Gloria	IV,10f
Montgomery, John	V,19	Rojas, Iris	IV,9
Motlanthe, Kgalema	III,29	Rumphrey, A. L.	II,30
Mott, John R.	III,23		
Mpimpilashe, Baxolele Terrance	II,14ff		

Sadananda, John	V,5	Yar'Adua, Umaru	II,V
Sahertian, Emmy	V,10f	Yawals, Jocky	IV,31
Sako, Luis	IV,26f	Young, Mel	I,30
Samukai, Brownie	II,30		
Sánchez, Olga	III,1ff	Zabel, Erik	II,13
Sarker, David	V,29f	Zanggo, Nosing	IV,31
Schäfer, Paul	IV,8	Ziegenbalg, Bartholomäus	III,17f
Schmid, Klaus	IV,30	Zimmermann, Holger	III,26f
Schmidt, Helmut	II,24	Zuma, Jacob	II,5f
Schmidt, Stephan	III,4		
Schmidt-Hebbel, Gisela	IV,11		
Schneller, Johann Ludwig	IV,29	<b>Länder, Regionen, Kontinente</b>	
Schürer-Reis, Anke	IV,22		
Schüssler, Mike	III,29	Afrika	I,30
Schütte, Thorsten	II,VIII	Argentinien	VI,7
Schwalm, Mauro	I,5	Äthiopien	V,3,5
Schwalm, Odila	I,3ff	Australien	II,24
Schwöbel, Anne	I,22f		
Selassie, Berhane	VI,II	Bangladesch	II,Vlff; V,29f
Selassi I., Kaiser Hail	VI,Ile	Barbados	V,17ff
Sessinger, Jakob Friedrich	V,6ff	Brasilien	I,30; III,24ff; V,1,2
Shultz, George	II,24		
Simmons, Rowan	IV,20	Chile	IV,1,2ff,6,7,9,10f,12f,13ff,Iff,Vlff,IX, Xf,XIIff,XVIff,XX; V,3,24ff
Simonis, Philippe	II,29	China	I,24ff; II,6,25ff; III,1,30; V,Iff
Soberanes Fernández, José Luis	III,V	Costa Rica	V,3
Stäblein, Christian	II,13		
Stahl, Gerhard	IV,31	Deutschland	I,2f,31; III,8ff,14ff; VI,2ff,8ff
Steuernagel, Jens	I,16		
Sur, Purusottam	I,29	El Salvador	I,31
Sylvestre	V,IVff	Europa	III,2
Teuffel, Jochen	I,4ff		
Thomas, Guy	IV,22	Ghana	VI,6f,8,14ff
Tizih, Patience Afor	II,18ff	Grenada	IV,17ff
Traoré, Sékou	I,IV		
Truganini, „Queen“	I,VIII	Haiti	III,31
Tudor, Millicent	V18	Hongkong	I,10f
Tutu, Desmond	II,9		
		Indien	I,29; II,29; VI,4f
Ugarte, Javier	IV,Xf	Indonesien	V,11; VI,6f,17ff
Ujuli, Banti	I,15	Irak	IV,24ff
Ulloa, Norma	IV,1,15f	Israel/Palästina	VI,31
Valencia, Angela und Alexander	IV,VIII	Jamaika	VI,Iff
Vera, Carolina	IV,6	Japan	VI,2ff
Vera, Eugenia	IV,6	Jordanien	IV,1
Victor, Faye	IV,20f		
Victor, Sean	IV,21	Kamerun	I,1; II,17ff; V,2,IVff
Villca, Fania	IV,VI	Kapverden	V,5
von Weizäcker, Richard	II,24	Kenia	V,1
		Korea	V,22f
Walz, Heike	VI,7	Kuba	II,1
Weekes, Samuel	V,18f		
Weizhong, Li	II,25f	Lateinamerika	II,31
Wenyao, Yang	I,26f	Libanon	III,14ff
Wilkenson, John	II,3	Liberia	II,30; V,6ff; VI,29f
Xianlong, Zhou	I,24f	Malaysia	IV,1
		Mali	I,Iff; II,1

Mexiko	III,1ff
Mosambik	V,4
Myanmar/Burma	V,31
Naher Osten	IV,29f
Nigeria	I,17ff; II,1ff; V,14ff
Ostafrika	II,1
Papua-Neuguinea	I,2ff; IV,31; V,4
Peru	V,12
Schottland	III,22f,30
Senegal	III,VIf; VI,30
Simbabwe	II,31
Singapur	VI,22f
Sudan	II,1; VI,24ff
Südafrika	II,2ff; III,1,29; V,12
Südkorea	VI,8ff
Swasiland	III,VIII
Tansania	I,2ff
Tasmanien	I,VIf
Ukraine	V,4
Uganda	V,10f
USA	I,1; II,1; V,1; VI,8
Westafrika	III,VIf

*Die römischen Ziffern bezeichnen die Nummer der Ausgabe und die Seitenzahlen in EineWelt-EXTRA, die arabischen Ziffern die Seitenzahlen des restlichen Heftes.*